

Informace o případném kódování vozu
Informácie o případnom kódovaní
Information about possible coding
Informationen zur möglichen Kodierung
Le codage du véhicule est nécessaire
È necessario codificare il veicolo
Información sobre posible codificación
Информация о возможном кодировании

DIAGNOSTIKA

testování zátěžová zkouška
www.svcgroup.cz

Diagram showing various components and wiring connections for the diagnostic kit, including a car, a laptop, and various electrical components.

Typový List
Product overview
Produktübersicht
Aperçu des produits
Carrellata dei prodotti
Descripción del producto
Productoverzicht
Тип листа

Datum o provedené montáži:
Date of installation:

Technik Jméno/Name
Podpis/Signature:

Razítko / Stamp:

Chci bychom vyjádřit sdělení, že pokud nebude výrobek na vozidlo namontován správně, kompetentní montážní technikem, bude mít za následek zrušení jakéhokoli práva na záruku a případné odškodnění, zejména náhrady vzniklé na základě záruky a odpovědnosti za škodu způsobenou výrobkem. (Sucht těchto souprav a jeho montážní příručka podléhá zrušení bez nároku na základě aktualizací dle Ústředí, že je tyto pokyny lze si přečíst a přiložit pohledy, je-li před zahájením montáže elektrořídky. Neplatí žádné obavy, maximální zařazení na připojení je podobné popsané v této příručce. Musí být ověřeno následující informace a kontrolováno před zahájením montáže: Pokyny k instalaci musí být důkladně přečteny, instalace by měl provádět kvalifikovaný personál s příslušnými technickými znalostmi. Dodržovat aktuální technické specifikace a informace o dodatečné montáži od výrobce vozidla. Musí být zajištěno, že vozidlo a instalační sada je vhodná - včetně pro dané vozidlo, tedy technicky vhodné a vhodné pro instalaci. Diagnostické kódování: Elektrořídky k tomu vyžadují diagnostické kódování a naprogramování pro přidání elektrořídky pro každé vozidlo. Přidání elektrořídky diagnostickým kódováním nastave vozidlo do příslušného režimu. Podporuje nastavení dle příslušného systému vozidla (např. Parkovací pomůcky) musí být samostatně označeno variantou a vybavením "převzít" úkol. Ne diagnostiku používejte vždy aktivní kódy - "In-Use" kódy. Pro zajištění aktualizací dle datové sady SVC GROUP montážní pokyny vyžadují přístup z aktuálního režimu diagnostiky QR kódu. Pokud jednotky vozidla musí být namontovány a kontrolovány a případně dlechy z montáže vymazány. Některé jednotky sa aktivovat nemusí, některé sa aktivují samy flexi systemem, inde sa zase aktivují externě a bezpotrebné funkce vozidla. Pevnité ale vždy základní funkce ověřte na prvku funkci a v základním režimu bez diagnostiky aktivita. Některé výrobce automobilů sa aktivne brání dodatočné montáži elektrořídky alebo takzvané záložní a může se stát, že vám nepůjde některé nové vozidlo diagnostiky aktivovat. V tomto případě umíme svým klientům s diagnostikou aktivací profesionální pomoci v některém servisním středisku SVC GROUP po celé ČR a SR.

Obec by sme vyslovne zdôraznili, že ak nebude výrobok na vozidlo nainštalovaný správne, kompetentný montážny technik, bude mať za následok zrušenie akéhokoľvek práva na záruku a prípadné odškodnenie, najmä náhrady vznikajúcej na základe záruky a zodpovednosti za škodu spôsobenú výrobkom. (Takých týchto súprav a ich montážny návod podlieha zrušeniu bez nároku na základe aktualizácií dle Ústredia, že tieto pokyny sa si môžete prečítať a priložiť pohľad, ak je pred začatím montáže elektrorežie. Neplatia žiadne obavy, maximálne zapojenie na pripojenie je podobné popísané v tejto príručke. Musí byť overené nasledujúce informácie a kontrolované pred začatím montáže: Pokyny k inštalácii musia byť dôkladne prečítané, inštaláciu by mal vykonávať kvalifikovaný personál s príslušnými technickými znalosťami. Dodržiavať aktuálne technické špecifikácie a informácie o dodatočnej montáži od výrobcu vozidla. Musí byť zabezpečené, že vozidlo a inštalácia sú vhodné - vrátane pre dané vozidlo, teda technicky vhodné a vhodné pre inštaláciu. Diagnostické kódovanie: Elektrorežie, ktoré vyžadujú diagnostické kódovanie a naprogramovanie pre prídanie elektrorežie pre každé vozidlo. Prídanie elektrorežie diagnostickým kódovaním nastaví vozidlo podľa pokynov a nastavení vozidla. Podporuje nastavenie ďalšieho systému vozidla (napr. Parkovacia pomôcky) musia byť samostatne označené variantami a vybavením "prejsť" úlohu. Ne diagnostiku používajte vždy aktívne kódy - "In-Use" kódy. Pre zabezpečenie aktualizácií dle dátového súboru SVC GROUP montážne pokyny vyžadujú prístup z aktuálneho režimu diagnostiky QR kódu. Ak jednotky vozidla musia byť namontované a kontrolované a prípadne dlechy z montáže vymazať. Niektoré jednotky sa aktivujú samy flexi systémom, inde sa zase aktivujú externé a nepotrebné funkcie vozidla. Pevné ale vždy základné funkcie overte na prvku funkcie a v základnom režime bez diagnostiky aktivity. Niektorí výrobcovia automobilov sa aktívne bránia dodatočnej montáži elektrorežie alebo takzvané záložní a môže sa stať, že vám nepôjde niektoré nové vozidlo diagnostiku aktivovať. V tomto prípade vieme svojim klientom s diagnostikou aktiváciou profesionálnu pomoc v niektorom servisnom stredisku SVC GROUP po celej ČR a SR.

Wir weisen ausdrücklich darauf hin, dass eine unsachgemäße und nicht in einer Fachwerkstatt durchgeführte Montage einen Verzicht auf Entschädigung jeglicher Art hinsichtlich des Produkthaftungsrisikos zur Folge hat, technische Änderungen vorbehalten. Widerstand nur gemäß der Tabelle auf dem Anhänger verwenden. Vor Beginn der Montage sind folgende Hinweise zu beachten: Die Einbaueinheit ist vollständig durchgeschaltet. Der Einbau sollte nur von Fachpersonal mit entsprechenden Fachkenntnissen durchgeführt werden. Es müssen aktuelle Hinweise und Informationen der Fahrzeughersteller zu Urm- und Nachrüstungen beachtet werden. Die Aus- und Einbaueinheit müssen anhand der aktuellen Reparaturanleitungen durchgeführt werden. Es muss sichergestellt sein, dass das Fahrzeug technisch für den Betrieb einer Anhängerkupplung geeignet ist. Es ist sicherzustellen, dass eine Programmierung der Funktionserweiterung „Anhängerkupplung“ durchgeführt werden kann. Der Fehlerspeicher des Fahrzeuges ist auszulösen. Nach dem Einbau des Elektro-Einbaueinsatzes muss die Funktionserweiterung auf Anhängerbetrieb gemäß der (Diagnoseanleitung) des Fahrzeugherstellers programmiert werden. Gegebenenfalls prüfen weitere Fahrzeugsysteme (z.B. Einparkhilfe) separat auf die Ausstattungsoptionen „Anhängerkupplung“ codiert werden. Ggf. müssen für den Anhängerbetrieb zusätzliche Komponenten vom Hersteller erworben werden. Bei Funktionsproblemen wenden Sie sich an den Fehlerspeicher auf ca. 0,5 Stunden zu, bitten, kontaktieren Sie die ECS Helpline.

Tažné zařízení elektro přípojka originální Typový List RN-143-DX

13/8 pinů

- Přehled produktu Elektrořídky pro tažné zařízení / 13/7-pin / 12 Volt / ISO 11446/1724
- Přehled produktů Súprava elektrického zapojenia pre ťažné zariadenia / 13/7-pin / 12 Volt / ISO 11446 / 1724
- Product overview Electric wiring kit for towbars 13/7-pin / 12 Volt / ISO 11446 / 1724
- Produktübersicht Elektro-Einbausatz für Anhängerkupplung 13/7 polig / 12 Volt / ISO 11446 / 1724
- Aperçu des produits Faisceau pour attelage 13/7 broches / 12 Volt / ISO 11446 / 1724
- Carrellata dei prodotti Cablaggio elettrico per gancio di traino 13/7 poli / 12 Volt / ISO 11446 / 1724
- Descripción del producto Kits eléctricos para enganches de remolques 13/7 pins / 12 Volt / ISO 11446 / 1724
- Обзор продукта Электромонтажный комплект для сцепки прицепа 13/7-контактный / 12 Вольт / ISO 11446 / 1724



Automaticky odpojuje po připojení přívěsného vozíku couvací radary PDC a Mlhové světlo
- Přípojka pro typ vozu s a bez přípravy pro tažné zařízení - lze použít na všech typech vozu
- Pro rozšířenou funkce karavanu +15 a +30 přibjednejte rozšiřující sadu PS-133-ZZ

RENAULT

Espace V	04/2015 >>
Kadjar	05/2015 >> 10/2018
Kadjar	11/2018 >>
Koleos II	05/2017 >>
Grand Scénic IV	11/2016 >>
Scénic IV	12/2016 >>

QR kódem stáhnete aktuální a rozšířený montážní návod

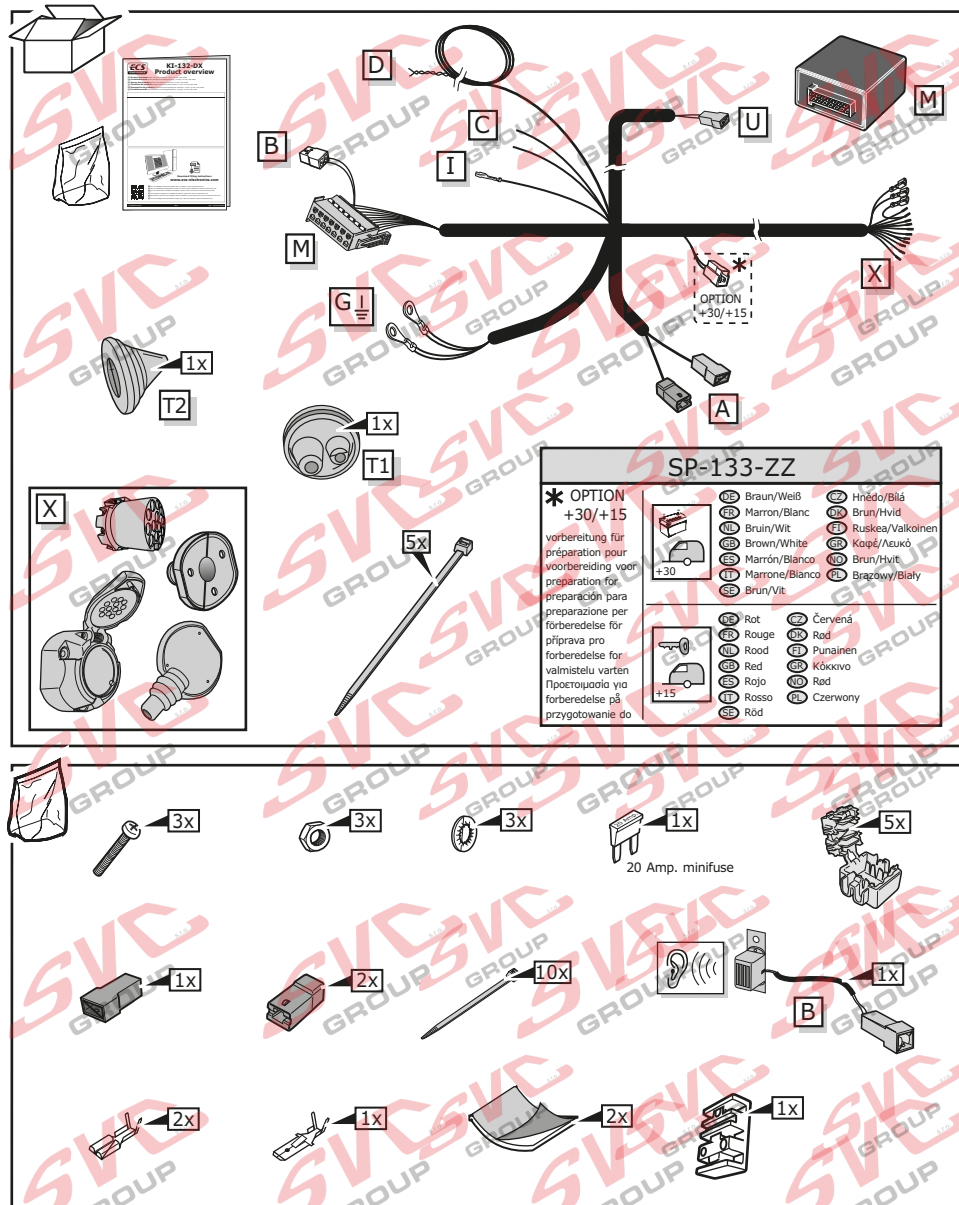


<http://catalogue.ecs-electronics.nl/?search=RN143dx&taal=D>

SK Pre podrobné montážne pokyny a podmienky produktu si môžete skenovať QR kód
GB For detailed installation instructions and product conditions, scan the QR code
DE Scannen Sie den QR-Code, um detaillierte Installationsanweisungen und Produktbedingungen zu erhalten
FR Pour des instructions d'installation détaillées et les conditions du produit, scannez le code QR
ITA Per istruzioni di installazione dettagliate e condizioni del prodotto, eseguire la scansione del codice QR
PL Aby uzyskać szczegółowe instrukcje dotyczące instalacji i warunki produktu, zeskanuj kod QR
SP Para obtener instrucciones detalladas de instalación y condiciones del producto, escanee el código QR
NL Voor gedetailleerde installatie-instructies en productvoorwaarden, scan de QR-code
FIN Tarkemmat asennusohjeet ja tuotteen ehdot on tarkistettava QR-koodilla
HU A részletes telepítési utasítások és a termék feltételei között olvassa el a QR kódot
SLO Za podrobna navodila za namestitve in pogoje izdelka skenirajte kodo QR
RU Подробные инструкции по установке и условиям продукта отсканируйте QR-код.

- (CZ) Seznam dílů montážní sady
(SK) Zoznam dielů montážnej sady
(GB) Part list
(DE) Einzelteilliste

- (FR) Liste de pieces
(IT) Lista de componentes
(ES) Elenco componenti
(NL) Onderdelenlijst
(RU) Список деталей комплекта сборки



Barevné označení vodičů / Farebné označenie vodičov

	RD	YE	OG	VT	GY	BU	BN	GN	WH	PE	PI	BK	LG	DG	LB	DB	NL	BG
CZ	Červená	Žltá	Oranžová	Fialová	Sedá	Modrá	Hnědá	Zelená	Bílá	Fialová	Ružová	Černá	Světle zelená	Tmavě zelená	Světle modrá	Tmavě modrá	Přirodní barva	Béžová
SK	Cervena	Zltá	Oražová	Fialová	Sedá	Modrá	Hnědá	Zelená	Bílá	Fialová	Ružová	Černá	Svetle zelená	Tmavé zelená	Svetle modrá	Tmavé modrá	Přirodní barva	Bazová
EN	Red	Yellow	Orange	Violet	Grey	Blue	Brown	Green	White	Purple	Pink	Black	Light green	Dark green	Light blue	Dark blue	Natural colour	Beige
DE	Rot	Gelb	Orange	Violett	Grau	Blau	Braun	Grün	Weiß	Lila	Rosa	Schwarz	Hellgrün	Dunkelgrün	Hellblau	Dunkelblau	Naturfarben	Beige
FR	Rouge	Jaune	Orange	Violet	Gris	Bleu	Marron	Vert	Blanc	Pourpre	Rose	Noir	Vert clair	Vert foncé	Bleu clair	Bleu foncé	Nature	Beige
IT	Rosso	Giallo	Arancione	Viola	Grigio	Blu	Marrone	Verde	Bianco	Porpora	Rosa	Nero	Verde chiaro	Verde scuro	Azzurro	Blu scuro	Colori naturali	Beige
ES	Rojo	Amarillo	Naranja	Violeta	Gris	Azul	Marrón	Verde	Blanco	Púrpura	Rosa	Negro	Verde claro	Verde oscuro	Azul claro	Azul oscuro	Color natural	Beige

Parametry pinů a zařízení

	7 PIN	1/L	2/54g		3/31	4/R	5/58-R	6/54	7/58-L	X	X	X	X	X	X	X	X	X
13 PIN	1/L	2/54g			3/31	4/R	5/58-R	6/54	7/58-L	8	9	10	11					
Pmax	21W	21W			X	21W	42W	3x21W	42W	21W	180W/15Amp	180W/15Amp						
ISO	YE	BU			WH	GN	BN	RD	BK	PI	OG	GY	WH/BK					

